

Contents

Preface	VII
SECTION I	
Survey	I
1 The relationship of language and culture	
Nature, culture, language	4
Communities of language users	6
Imagined communities	8
Insiders/outsideers	8
Linguistic relativity	II
The Sapir–Whorf hypothesis	II
Summary	I4
2 Meaning as sign	
The linguistic sign	I5
The meaning of signs	I6
Cultural encodings	I7
Semantic cohesion	I9
The non-arbitrary nature of signs	20
Symbols	2I
Summary	23
3 Meaning as action	
Context of situation, context of culture	25
Structures of expectation	26
Contextualization cues, situated inferences	27
Pragmatic coherence	28
The co-operative principle	3I
Participants' roles and the co-construction of culture	32
Summary	35

4 Spoken language, oral culture	
Speech and writing	37
Indicating status	41
Social positionings	42
Protecting face	46
Conversational style	47
Narrative style	49
Summary	51
5 Print language, literate culture	
Written language, textual culture	53
Print and power	54
Social construction of literacy	55
Text and discourse	57
Literacy event, prior text, point of view	60
Genre	62
Summary	64
6 Language and cultural identity	
Cultural identity	65
Cultural stereotypes	67
Language crossing as act of identity	70
Linguistic nationalism	72
Standard language, cultural totem	74
Linguistic and cultural imperialism	76
Summary	77
7 Current issues	
Who is a native speaker?	79
Cultural authenticity	80
Cross-cultural, intercultural, multicultural	81
The politics of recognition	82
SECTION 2	
Readings	85
SECTION 3	
References	115
SECTION 4	
Glossary	125